

Maďarsko-Sopron: Výstavba železnic

OJ S 184/2016 23/09/2016

Oznámení o změně

Stavební práce

Právní základ:

směrnice 2014/24/EU

Oddíl I: Veřejný zadavatel/zadavatel

I.1. Název a adresa

Úřední název: Győr-Sopron-Ebenfurti Vasút Zrt.

Národní identifikační číslo: AK02796

Poštovní adresa: Mátyás király utca 19.

Obec: Sopron

Kód NUTS: HU221 Győr-Moson-Sopron

PSČ: 9400

Země: Maďarsko

Kontaktní osoba: dr. Vas Erzsébet, GYSEV Projektiroda 1138 Budapest, Népfürdő u. 22/B

E-mail: evas@gysev.hu

Tel.: +36 12245805

Fax: +36 12245878

Internetové adresy:

Hlavní adresa: <http://www.gysev.hu>

Adresa profilu zadavatele: <http://www.gysev.hu>

Oddíl II: Předmět

II.1. Rozsah veřejné zakázky

II.1.1. Název

Vállalkozási szerződés a Szombathely – Zalaszentiván vasútvonal 25 kV 50 Hz feszültséggel történő villamosítására valamint kapcsolódó tervezési és infrastrukturális munkáinak elvégzésére az alábbiak sz.

II.1.2. Hlavní kód CPV

45234100 Výstavba železnic

II.1.3. Druh zakázky

Stavební práce

II.2. Popis

II.2.1. Název

Vállalkozási szerződés a Szombathely – Zalaszentiván vasútvonal 25 kV 50 Hz feszültséggel történő villamosítására valamint kapcsolódó tervezési és infrastrukturális munkáinak elvégzésére az alábbiak sz.

II.2.2. Dodatečný(-é) kód(-y) CPV

45234160 Výstavba zavěšených konstrukcí, 45234170 Výstavba lokomotivních měníren,

45234181 Výstavba kolejiště, 45317200 Elektroinstalační práce pro transformátory, 71320000

Technické projektování, 45233292 Instalace a montáž bezpečnostního zařízení, 72540000 Modernizace počítačů, 72541000 Rozšiřování počítačů, 45232332 Pomocné práce pro telekomunikace, 45231600 Stavební práce pro kladení telekomunikačního vedení, 45314000 Instalace a montáž telekomunikačního zařízení, 45000000 Stavební práce

II.2.3. Místo plnění

Kód NUTS: HU222 Vas

Kód NUTS: HU223 Zala

Hlavní místo dodání nebo plnění: A teljesítés fő helyszíne: Vas megye, valamint Zala megye területe.

II.2.4. Popis výběrového řízení v době zadání zakázky

„Vállalkozási szerződés a Szombathely – Zalaszentiván vasútvonal 25 kV 50 Hz feszültséggel történő villamosítására valamint kapcsolódó tervezési és infrastrukturális munkáinak elvégzésére az alábbiak szerint (KözOP-2.5.0.-09-11-2015-0011/ IKOP-2.1.0-15-2016-00007)“.

II.2.7. Doba trvání zakázky, rámcové smlouvy, dynamického nákupního systému nebo koncese

Doba trvání v měsících: 12

II.2.13. Informace o financování z prostředků Evropské unie

Zakázka se vztahuje k projektu a/nebo programu financovanému z prostředků Evropské unie: ano

Identifikujte projekt:

Oddíl IV: Řízení

IV.2. Administrativní informace

IV.2.1. Oznámení o výsledku zadávacího řízení týkající se této zakázky

Číslo oznámení v Úř. věst. řady S: [2015/S 219-399064](#)

Oddíl V: Zadání zakázky/udělení koncese

Zakázka č.: Sze: 0001040/2015

Název:

Vállalkozási szerződés a Szombathely – Zalaszentiván vasútvonal 25 kV 50 Hz feszültséggel történő villamosítására valamint kapcsolódó tervezési és infrastrukturális munkáinak elvégzésére az alábbiak sz

V.2. Zadání zakázky/udělení koncese

V.2.1. Datum uzavření smlouvy/vydání rozhodnutí o udělení koncese

02/11/2015

V.2.2. Informace o nabídkách

Zakázka byla zadána/koncese byla udělena skupině hospodářských subjektů: ano

V.2.3. Název a adresa dodavatele/koncesionáře

Úřední název: Hegyhát Konzorcium – Swietelsky Vasúttechnika Kft.

Poštovní adresa: Nagy Sándor tér 14.

Obec: Celldömök

Kód NUTS: HU222 Vas
PSČ: 9500
Země: Maďarsko
E-mail: vasuttechnika@vasuttechnika.hu
Tel.: +36 95420026
Fax: +36 95420067
Internetová adresa: <http://www.vasuttechnika.hu>
Dodavatelem/koncesionářem je malý či střední podnik: ne

V.2.3. Název a adresa dodavatele/koncesionáře

Úřední název: Hegyhát Konzorcium – R-Kord Kft.
Poštovní adresa: Fő u. 221.
Obec: Felcsút
Kód NUTS: HU211 Fejér
PSČ: 8086
Země: Maďarsko
E-mail: [info @ r-kord.hu](mailto:info@r-kord.hu)
Tel.: +36 22594094
Fax: +36 22594096
Internetová adresa: <http://www.r-kord.hu>
Dodavatelem/koncesionářem je malý či střední podnik: ano

V.2.4. Údaje o hodnotě zakázky/části/koncese

Konečná hodnota veřejné zakázky: 13 299 713 467,00 HUF

Oddíl VI: Doplnující informace

VI.3. Další informace

VI.4. Přezkumná řízení

VI.4.1. Orgán příslušný k přezkumu

Úřední název: Közbeszerzési Döntőbizottság
Poštovní adresa: Riadó u. 5.
Obec: Budapest
PSČ: 1026
Země: Maďarsko
E-mail: dontobizottsag@kt.hu
Tel.: +36 18868592
Fax: +36 18828593

VI.4.4. Subjekt, u kterého lze získat informace o přezkumném řízení

Úřední název: Közbeszerzési Döntőbizottság
Poštovní adresa: Riadó u. 5.
Obec: Budapest
PSČ: 1026
Země: Maďarsko
E-mail: dontobizottsag@kt.hu
Tel.: +36 18868592
Fax: +36 18828593

VI.5.

Oddíl VII: Změna zakázky/koncese

VII.1. Popis zakázky po provedení úprav

VII.1.1. Hlavní kód CPV

45234100 Výstavba železnic

VII.1.2. Dodatečný(-é) kód(-y) CPV

45234160 Výstavba zavěšených konstrukcí, 45234170 Výstavba lokomotivních měření, 45234181 Výstavba kolejí, 45317200 Elektroinstalační práce pro transformátory, 71320000 Technické projektování, 45233292 Instalace a montáž bezpečnostního zařízení, 72540000 Modernizace počítačů, 72541000 Rozšiřování počítačů, 45232332 Pomocné práce pro telekomunikace, 45231600 Stavební práce pro kladení telekomunikačního vedení, 45314000 Instalace a montáž telekomunikačního zařízení, 45000000 Stavební práce

VII.1.3. Místo plnění

Kód NUTS: HU222 Vas

Kód NUTS: HU223 Zala

Hlavní místo dodání nebo plnění: A teljesítés fő helyszíne: Vas megye, valamint Zala megye területe.

VII.1.4. Popis zakázky

„Vállalkozási szerződés a Szombathely – Zalaszentiván vasútvonal 25 kV 50 Hz feszültséggel történő villamosítására valamint kapcsolódó tervezési és infrastrukturális munkáinak elvégzésére az alábbiak szerint (KözOP-2.5.0.-09-11-2015-0011/ IKOP-2.1.0-15-2016-00007)”.

VII.1.5. Doba trvání zakázky, rámcové smlouvy, dynamického nákupního systému nebo koncese

Doba trvání v dnech: 12

VII.1.6. Údaje o hodnotě zakázky/části/koncese

Celková hodnota zakázky/položky/koncese: 13 299 713 467,00 HUF

VII.1.7. Název a adresa dodavatele/koncesionáře

Úřední název: Hegyhát Konzorcium – Swietelsky Vasúttechnika Kft.

Poštovní adresa: Nagy Sándor tér 14.

Obec: Celldömölk

Kód NUTS: HU222 Vas

PSČ: 9500

Země: Maďarsko

E-mail: vasuttechnika@vasuttechnika.hu

Tel.: +36 95420026

Fax: +36 95420067

Internetová adresa: <http://www.vasuttechnika.hu>

Dodavatelem/koncesionářem je malý či střední podnik: ne

VII.1.7. Název a adresa dodavatele/koncesionáře

Úřední název: Hegyhát Konzorcium – R-Kord Kft.

Poštovní adresa: Fő u. 221.

Obec: Felcsút

Kód NUTS: HU211 Fejér

PSČ: 8086

Země: Maďarsko

E-mail: info@r-kord.hu

Tel.: +36 22594094

Fax: +36 22594096

Internetová adresa: <http://www.r-kord.hu>

Dodavatelem/koncesionářem je malý či střední podnik: ano

VII.2. Informace o změnách

VII.2.1. Popis změn

Povaha a rozsah změn (s uvedením možných předchozích změn zakázky):

Felek közös megegyezéssel, figyelembe véve a Kbt. 141. § (2) bekezdését, az Alapszerződés KSZF 1.2, 2.1, 3.3 és 15.1 pontját valamint az Alapszerződés 4. sz. mellékletét módosítják.

VII.2.2. Důvody změny

Potřeba provedení dodatečných stavebních prací, služeb nebo dodávek ze strany původního dodavatele/koncesionáře (čl. 43 odst. 1 písm. b) směrnice 2014/23/EU, čl. 72 odst. 1 písm. b) směrnice 2014/24/EU, čl. 89 odst. 1 písm. b) směrnice 2014/25/EU Popis ekonomických nebo technických důvodů a obtíží či zvýšení nákladů, které brání změně smluvní strany:

A műszaki tartalom változással (többlettartalom) együtt járó költségnövekedés, amely megfelel a Kbt. 141. § (2)-nak.

EHR hirdetményfeladó rendszerből fakadó karakterkorlát miatt. A szerződésmódosítás teljes tartalma KBA adatbázisból elérhető.

VII.2.3. Navýšení ceny

Aktualizovaná celková hodnota zakázky před změnami (při zohlednění možných dřívějších smluvních změn a cenových úprav a v případě směrnice 2014/23/EU průměrné inflace daného členského státu)

Hodnota bez DPH: 13 299 713 467,00 HUF

Celková hodnota zakázky po provedení změn

Hodnota bez DPH: 13 726 780 673,00 HUF